

**ՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԿԱՐԻՔՆԵՐԻ ՀԱՄԱՐ ԱՊՐԱՆՔԻ ՄԱՏԱԿԱՐԱՐՄԱՆ**  
**ՊԱՅՄԱՆԱԳԻՐ**  
**N ՀՀ ԳՆ ՍԱՊԾ-ԷԱՃԱՊՁԲ-18/4-1-1**

ք.Երևան \_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_/2018թ.

ՀՀ ԿԵ սննդամթերքի անվտանգության տեսչական մարմին-ը ի դեմս գլխավոր քարտուղարի պաշտոնակատար՝ Հովհաննես Գևորգյան-ի, որը գործում է ՀՀ ԿԵ սննդամթերքի անվտանգության տեսչական մարմին -ի կանոնադրության հիման վրա, այսուհետ «Գնորդ», մի կողմից, և ՈՍԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆՑԻ տպագրատուն ԱՀ ԲԲԸ-ը, ի դեմս տնօրեն Միեր Սարգսյան-ի, որը գործում է ՈՍԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆՑԻ տպագրատուն ԱՀ ԲԲԸ-ի կանոնադրության հիման վրա, այսուհետ «Վաճառող» մյուս կողմից, կնքեցին սույն պայմանագիրը հետևյալի մասին:

**1. ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԱՌԱՐԿԱՆ**

1.1. Վաճառողը պարտավորվում է սույն պայմանագրով (այսուհետ՝ պայմանագիր) սահմանված կարգով, ծավալներով, ժամկետներում և հասցեով Գնորդին մատակարարել պայմանագրի N 1 հավելվածով՝ Տեխնիկական բնութագիր-գնման-ժամանակացուցով նախատեսված ապրանքը (այսուհետ՝ ապրանք), իսկ Գնորդը պարտավորվում է ընդունել ապրանքը և վճարել դրա համար:

**2. ԿՈՂՄԵՐԻ ԻՐԱՎՈՒՆՔՆԵՐԸ ԵՎ ՊԱՐՏԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ**

**2.1 Գնորդն իրավունք ունի՝**

2.1.1 Ապրանքը պայմանագրով սահմանված ժամկետում Վաճառողի կողմից չմատակարարելու դեպքում հրաժարվել ապրանքից, եթե մատակարարման ժամկետները խախտվել են 7 օրից ավելի:

2.1.2 Եթե հանձնվել է անպատշաճ որակի՝ պայմանագրով նախատեսված տեխնիկական բնութագրին չհամապատասխանող ապրանք՝

ա) պահանջել հատուցելու ապրանքի անպատշաճ որակի լինելու պատճառով իր կատարած ծախսերը.

բ) չընդունել ապրանքն՝ իր հայեցողությամբ սահմանելով անպատշաճ որակի ապրանքը պայմանագրին համապատասխանող որակի ապրանքով անհատույց փոխարինման ողջամիտ ժամկետ և պահանջել Վաճառողից վճարելու պայմանագրի 6.3 կետով նախատեսված տուգանքը.

գ) հրաժարվել պայմանագիրը կատարելուց և պահանջել վերադարձնելու ապրանքի համար վճարված գումարը:

2.1.3 Եթե հանձնվել է պայմանագրով որոշվածից պակաս քանակի ապրանք, ապա՝

ա) պահանջել լրացնելու ապրանքի պակաս հանձնված քանակը,

բ) հրաժարվել հանձնված ապրանքից և դրա համար վճարելուց, իսկ եթե ապրանքի

համար վճարվել է, ապա պահանջել վերադարձնելու վճարված գումարը և վճարելու պայմանագրի 6.2 կետով նախատեսված տույժը:

2.1.4 Եթե հանձնվել է տեսակի պայմանի խախտմամբ ապրանք, իր ընտրությամբ՝

ա) ընդունել տեսակի վերաբերյալ պայմանին համապատասխանող ապրանքը և հրաժարվել մնացած ապրանքներից.

բ) հրաժարվել հանձնված բոլոր ապրանքներից և պահանջել վճարելու պայմանագրի 6.2 կետով նախատեսված տույժը.

գ) պահանջել տեսակի վերաբերյալ պայմանին չհամապատասխանող ապրանքի անհատույց փոխարինում պայմանագրով նախատեսված տեսակին համապատասխան ապրանքով:

2.1.5 Վաճառողի կողմից մատակարարման ժամկետների խախտման դեպքում իր հայեցողությամբ սահմանել ապրանքի մատակարարման նոր ժամկետ և պահանջել Վաճառողից վճարելու պայմանագրի 6.2 կետով նախատեսված տույժը:

2.1.6 Վաճառողից պահանջել հատուցելու վնասները, եթե Գնորդը Վաճառողի կողմից պարտավորությունը խախտելու հետևանքով պայմանագրի լուծումից հետո ողջամիտ ժամկետում այլ անձից ավելի բարձր, սակայն ողջամիտ գնով գնել է ապրանք՝ պայմանագրով նախատեսվածի փոխարեն՝ պայմանագրով սահմանված և դրա փոխարեն կնքված գործարքի գների միջև տարբերության չափով, ինչպես նաև ապրանքն այլ անձից ձեռք բերելու համար իր կատարած բոլոր անհրաժեշտ և ողջամիտ ծախսերը:

2.1.7 Միակողմանի լուծել պայմանագիրը (լրիվ կամ մասնակի), եթե Վաճառողն Էականորեն խախտել է պայմանագիրը.

2.1.7.1 Վաճառողի կողմից պայմանագիրը խախտելն Էական է համարվում, եթե՝

ա) մատակարարվել է անպատշաճ որակի ապրանք որը չի կարող փոխարինվել Գնորդի համար ընդունելի ժամկետում.

բ) ապրանքի մատակարարման ժամկետները խախտվել են 7 օրից ավելի,

2.1.8 Չննել ապրանքը և հայտնաբերված թերությունների մասին անհապաղ տեղեկացնել Վաճառողին:

## **2.2 Գնորդը պարտավոր է՝**

2.2.1 Կատարել պայմանագրին համապատասխան մատակարարված ապրանքի ընդունումն ապահովող բոլոր անհրաժեշտ գործողությունները:

2.2.2 Վաճառողի հանձնած ապրանքից պայմանագրին համապատասխան հրաժարվելու դեպքում, ապահովել այդ ապրանքի պատասխանատու պահպանությունը և դրա մասին անհապաղ տեղեկացնել Վաճառողին:

2.2.3 Պայմանագրով նախատեսված կարգով և ժամկետներում մատակարարված ապրանքն ընդունելու դեպքում Վաճառողին վճարել վերջինիս վճարման ենթակա գումարները, իսկ վճարման ժամկետի խախտման դեպքում՝ նաև պայմանագրի 6.5 կետով նախատեսված տույժը:

2.2.4 Ապրանքի քանակի, տեսականու, որակի մասին պայմանագրի պայմանները խախտելու մասին Վաճառողին ծանուցել թերությունը հայտնաբերելուց հետո անմիջապես կամ այն բանից հետո՝ ողջամիտ ժամկետում, երբ պայմանագրի համապատասխան պայմանի խախտումը պետք է հայտնաբերված լիներ՝ ելնելով ապրանքի բնույթից և նշանակությունից:

2.2.5 Պայմանագրի 2.3.4 կետի համաձայն պայմանագրի լուծումից հետո Վաճառողին հատուցել վերջինիս պատճառված և սահմանված կարգով հիմնավորված վնասները:

### **2.3 Վաճառողն իրավունք ունի՝**

2.3.1 Գնորդից պահանջել ընդունելու պայմանագրով նախատեսված կարգով, ծավալներով, ժամկետներում և հասցեով մատակարարված ապրանքը:

2.3.2 Գնորդից պահանջել վճարելու պայմանագրով նախատեսված կարգով, ծավալներով, ժամկետներում և հասցեով մատակարարված և Գնորդի կողմից ընդունված ապրանքի համար իրեն վճարման ենթակա գումարները:

2.3.4 Միակողմանի լուծել պայմանագիրը (լրիվ կամ մասնակի), եթե Գնորդն Էականորեն խախտել է պայմանագիրը:

2.3.4.1 Գնորդի կողմից պայմանագիրը խախտելն Էական է համարվում, եթե բազմիցս խախտվել են ապրանքի համար վճարելու ժամկետները:

2.3.5 Գնորդի համաձայնությամբ վաղաժամկետ մատակարարել ապրանքը:

### **2.4 Վաճառողը պարտավոր է՝**

2.4.1 Գնորդին հանձնել ապրանքը՝ պայմանագրով նախատեսված կարգով, ծավալներով, ժամկետներում և հասցեով:

2.4.2 Ապահովել ապրանքի մատակարարումը պայմանագրի 2.1.2 կետի բ) ենթակետին և (կամ) 2.1.5 կետին համապատասխան՝ Գնորդի կողմից սահմանված ժամկետներում:

2.4.3 Գնորդին հանձնել երրորդ անձանց իրավունքներից ազատ ապրանք:

2.4.5 Գնորդին հանձնել պայմանագրով նախատեսված որակի և քանակի ապրանք՝ պայմանագրով նախատեսված ժամկետներում և հասցեով, իսկ Գնորդի պահանջով տրամադրել ապրանքի որակը հավաստող՝ ՀՀ օրենսդրությամբ սահմանված փաստաթղթեր:

2.4.6 Թերի մատակարարում թույլ տալու դեպքում, պայմանագրով նախատեսված կարգով, լրացնել թերի մատակարարվածը:

2.4.7 Հետ տանել Գնորդի կողմից պայմանագրի 2.2.2 կետին համապատասխան՝ պատասխանատու պահպանության ընդունված ապրանքը կամ ողջամիտ ժամկետում տնօրինել այն, ինչպես նաև հատուցել ապրանքը պատասխանատու պահպանության ընդունելու, այն իրացնելու կամ Վաճառողին վերադարձնելու հետ կապված անհրաժեշտ ծախսերը:

2.4.8 Պայմանագրով նախատեսված դեպքերում վճարել պայմանագրի 6.2 և 6.3 կետերով նախատեսված տույժը և տուգանքը:

2.4.9 Գնորդին հանձնել ապրանքի պատկանելիքները և համապատասխան փաստաթղթերը:

2.4.10 Պայմանագրի 2.1.7 կետի համաձայն պայմանագրի լուծումից հետո Գնորդին հատուցել վերջինիս պատճառված և սահմանված կարգով հիմնավորված վնասները:

2.4.11 Պայմանագրի կատարման ապահովման գործողության ընթացքում լուծարման կամ սնանկացման գործընթաց սկսելու դեպքում դրա մասին նախապես գրավոր տեղեկացնել Գնորդին:

## **3. ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԳԻՆԸ ԵՎ ՎՃԱՐՄԱՆ ԿԱՐԳԸ**

3.1 Պայմանագրի գինը կազմում է 5172900.00 (հինգ միլիոն հարյուր յոթանասուններկու հազար ինը հարյուր ) ՀՀ դրամ, ներառյալ ԱԱՀ-ն : Պայմանագրի գինը ներառում է պայմանագրի կատարումն ապահովելու նպատակով Վաճառողի կողմից կատարվելից

բոլոր վճարները (ծախսերը), այդ թվում՝ հարկերը, տուրքերը, փոխադրման, ապահովագրման ծախսերը, պարգևավճարները և ակնկալվող շահույթը:

Ապրանքի մատակարարման գինը կայուն է և Վաճառողն իրավունք չունի պահանջել ավելացնելու, իսկ Գնորդը նվազեցնելու այդ գինը:

3.3 Գնորդն իրեն մատակարարված ապրանքի դիմաց վճարում է ՀՀ դրամով անկանխիկ՝ դրամական միջոցները Վաճառողի հաշվարկային հաշվին փոխանցելու միջոցով: Դրամական միջոցների փոխանցումը կատարվում է հանձման-ընդունման արձանագրության հիման վրա՝ պայմանագրի վճարման ժամանակացույցով (հավելված N 2) նախատեսված չափերով և ամիսերին: Եթե արձանագրությունը կազմվում է տվյալ ամսվա 20-ից հետո և այդ ամսում վճարման ժամանակացույցով նախատեսված են ֆինանսական միջոցներ, ապա վճարումն իրականացվում է մինչև 30 աշխատանքային օրվա ընթացքում, բայց ոչ ուշ, քան մինչև տվյալ տարվա դեկտեմբերի 20-ը:

#### **4. ԱՊՐԱՆՔԻ ՈՐԱԿԸ ԵՎ ԵՐԱՇԽԻՔԸ**

4.1 Վաճառողը երաշխավորում է մատակարարված ապրանքի որակի համապատասխանությունը պետական ստանդարտի պահանջներին:

#### **5. ԱՊՐԱՆՔԻ ՀԱՆՁՆՈՒՄԸ ԵՎ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄԸ**

5.1 Մատակարարված ապրանքն ընդունվում է Գնորդի և Վաճառողի միջև հանձնման-ընդունման արձանագրության ստորագրմամբ: Ապրանքը Գնորդին հանձնելու փաստը ֆիքսվում է Գնորդի և Վաճառողի միջև երկկողմ հաստատված փաստաթղթով՝ նշելով փաստաթղթի կազմման ամսաթիվը:

Մինչև պայմանագրով ապրանքի մատակարարման համար նախատեսված օրը ներառյալ Վաճառողը Գնորդին է տրամադրում իր կողմից ստորագրված՝ ապրանքը Գնորդին հանձնելու փաստը ֆիքսող փաստաթուղթը (հավելված N 3.1), իսկ Էլեկտրոնային գնումների ARMEPS համակարգի միջոցով (գործողության իրականացման ձեռնարկը տեղադրված է [www.procurement.am](http://www.procurement.am) հասցեով գործող կայքի «Օրենսդրություն» բաժնի «Ուղեցույցներ, ձեռնարկներ» ենթաբաժնում)՝ նաև հանձնման-ընդունման արձանագրությունը (հավելված N 3): Ընդ որում Վաճառողը հանձնման-ընդունման արձանագրությունը չի կնքում, հաստատում է Էլեկտրոնային ստորագրությամբ՝ լրացնելով միայն այն սյունակները, որոնք վերաբերում են իր տվյալներին (լրացման կարգը տեղադրված է [www.procurement.am](http://www.procurement.am) հասցեով գործող կայքի «Օրենսդրություն» բաժնի «Ֆինանսների նախարարի հրամաններ» ենթաբաժնում):

5.2 Եթե մատակարարված ապրանքը համապատասխանում է պայմանագրի պայմաններին, Գնորդը պայմանագրի 5.1 կետում նշված փաստաթղթերը ստանալու օրվան հաջորդող աշխատանքային օրվանից հաշված 7 աշխատանքային օրվա ընթացքում ստորագրում և Էլեկտրոնային գնումների ARMEPS համակարգի միջոցով Վաճառողին է տրամադրում իր կողմից ստորագրված հանձնման-ընդունման արձանագրությունը և դրա ստորագրման համար հիմք հանդիսացած դրական եզրակացությունը:

5.3 Եթե մատակարարված ապրանքը կամ դրա մի մասը չի համապատասխանում պայմանագրի պայմաններին, ապա Գնորդը չի ստորագրում հանձնման-ընդունման արձանագրությունը և պայմանագրի 5.2 կետում նշված ժամկետում Էլեկտրոնային գնումների ARMEPS համակարգի միջոցով Վաճառողին հետ է վերադարձնում հանձնման-ընդունման արձանագրությունը և դրա չստորագրման համար հիմք հանդիսացած

բացասական եզրակացությունը: Սույն կետի կիրառման դեպքում Գնորդը ձեռնարկում է նման իրավիճակի համար պայմանագրով նախատեսված միջոցները և Վաճառողի նկատմամբ կիրառում է պայմանագրով նախատեսված պատասխանատվության միջոցներ:

5.4 Եթե պայմանագրի 5.2 կետով սահմանված ժամկետում Գնորդը չի ընդունում մատակարարված ապրանքը կամ չի մերժում դրա ընդունումը, ապա մատակարարված ապրանքը համարվում է ընդունված և պայմանագրի 5.2 կետով սահմանված վերջնաժամկետին հաջորդող աշխատանքային օրը Գնորդը էլեկտրոնային գնումների ARMEPS համակարգի միջոցով Վաճառողին է տրամադրում իր կողմից ստորագրված հանձնման-ընդունման արձանագրությունը:

## **6. ԿՈՂՄԵՐԻ ՊԱՏԱՍԽԱՆԱՏՎՈՒԹՅՈՒՆԸ**

6.1 Վաճառողը պատասխանատվություն է կրում հանձնած ապրանքի որակի և պայմանագրով նախատեսված մատակարարման ժամկետների պահպանման համար:

6.2 Վաճառողի կողմից պայմանագրով նախատեսված ապրանքի մատակարարման ժամկետների խախտման դեպքում Վաճառողից յուրաքանչյուր ուշացված օրվա համար գանձվում է տույժ՝ մատակարարման ենթակա, սակայն չմատակարարված ապրանքի գնի 0,05 (զրո ամբողջ հինգ հարյուրերորդական) տոկոսի չափով:

6.3 Պայմանագրի 1.1 կետում նշված տեխնիկական բնութագրին չհամապատասխանող ապրանք մատակարարելու յուրաքանչյուր դեպքում Վաճառողից գանձվում է տուգանք՝ պայմանագրի գնի 0,5 (զրո ամբողջ հինգ տասնորդական) տոկոսի չափով:

6.4 Պայմանագրի 6.2 և 6.3 կետերով նախատեսված տույժը և տուգանքը հաշվարկվում և հաշվանցվում են Վաճառողին վճարման ենթակա գումարների հետ:

6.5 Գնորդի կողմից պայմանագրի 3.3 կետով նախատեսված ժամկետի խախտման համար Գնորդի նկատմամբ յուրաքանչյուր ուշացված օրվա համար հաշվարկվում է տույժ՝ վճարման ենթակա, սակայն չվճարված գումարի 0,05 (զրո ամբողջ հինգ հարյուրերորդական) տոկոսի չափով:

6.6 Պայմանագրով չնախատեսված դեպքերում կողմերն իրենց պարտավորությունները չկատարելու կամ ոչ պատշաճ կատարելու համար պատասխանատվություն են կրում ՀՀ օրենսդրությամբ սահմանված կարգով:

6.7 Տույժերի և (կամ) տուգանքի վճարումը կողմերին չի ազատում իրենց պայմանագրային պարտավորությունները լրիվ կատարելուց:

## **7. ԱՆՀԱՂԹԱՀԱՐԵԼԻ ՈՒԺԻ ԱԶԴԵՑՈՒԹՅՈՒՆԸ (ՖՈՐՍ-ՄԱԺՈՐ)**

Պայմանագրով պարտավորություններն ամբողջությամբ կամ մասնակիորեն չկատարելու համար կողմերն ազատվում են պատասխանատվությունից, եթե դա եղել է անհաղթահարելի ուժի ազդեցության հետևանքով, որը ծագել է սույն պայմանագիրը կնքելուց հետո, և որը կողմերը չէին կարող կանխատեսել կամ կանխարգելել: Այդպիսի իրավիճակներ են երկրաշարժը, ջրհեղեղը, հրդեհը, պատերազմը, ռազմական և արտակարգ դրություն հայտարարելը, քաղաքական հուզումները, գործադուլները, հաղորդակցության միջոցների աշխատանքի դադարեցումը, պետական մարմինների ակտերը և այլն, որոնք անհնարին են դարձնում սույն պայմանագրով պարտավորությունների կատարումը: Եթե արտակարգ ուժի ազդեցությունը շարունակվում է 3 (երեք) ամսից ավելի, ապա կողմերից յուրաքանչյուրն իրավունք ունի լուծել պայմանագիրը՝ այդ մասին նախապես տեղյակ պահելով մյուս կողմին:

## **8. ԱՅԼ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐ**

8.1 Պայմանագիրն ուժի մեջ է մտնում Գևորգի կողմից այն ստորագրելու պահից և գործում է մինչև կողմերի՝ պայմանագրով ստանձնած պարտավորությունների ողջ ծավալով կատարումը:

Պայմանագրով նախատեսված կողմերի իրավունքների և պարտականությունների կատարման պայման է հանդիսանում պայմանագիրը ՀՀ ֆինանսների նախարարության կողմից հաշվառված լինելու հանգամանքը<sup>1</sup>:

8.2 Պայմանագրից ծագած՝ կողմի վճարային պարտավորությունը չի կարող դադարել այլ պայմանագրից ծագած՝ հակընդդեմ պարտավորության հաշվանցով, առանց կողմերի գրավոր և կնիքով հաստատված համաձայնության: Պայմանագրից ծագած պահանջի իրավունքը չի կարող փոխանցվել այլ անձի, առանց պարտապան կողմի գրավոր համաձայնության:

8.3 Այն դեպքում, երբ օրենքով նախատեսված կարգով օրենքի պահանջների կատարման նկատմամբ հսկողության կամ վերահսկողության կամ բողոքների քննության արդյունքում արձանագրվում է, որ պայմանագիրը կնքելու նատակով կազմակերպված գնման գործընթացում, մինչև պայմանագրի կնքումը, Վաճառողը ներկայացրել է կեղծ փաստաթղթեր (տեղեկություններ և տվյալներ), կամ վերջինիս ընտրված մասնակից ճանաչելու մասին որոշումը չի համապատասխանում Հայաստանի Հանրապետության օրենսդրությանը, ապա այդ հիմքերն ի հայտ գալուց հետո Գևորգը իրավունք ունի միակողմանիորեն լուծելու պայմանագիրը, եթե արձանագրված խախտումները մինչև պայմանագրի կնքումը հայտնի լինելու դեպքում գնումների մասին Հայաստանի Հանրապետության օրենսդրության համաձայն հիմք կհանդիսանային պայմանագիրը չկնքելու համար: Ընդ որում, Գևորգը չի կրում պայմանագրի միակողմանի լուծման հետևանքով Վաճառողի համար առաջացող վնասների կամ բաց թողնված օգուտի ռիսկը, իսկ վերջինս պարտավոր է Հայաստանի Հանրապետության օրենքով սահմանված կարգով փոխհատուցել իր մեղքով Գևորգի կրած վնասներն այն ծավալով, որի մասով պայմանագիրը լուծվել է:

8.4 Պայմանագրի հետ կապված վեճերը ենթակա են քննության Հայաստանի Հանրապետության դատարաններում:

8.5 Պայմանագրում փոփոխություններ և լրացումներ կարող են կատարվել միայն կողմերի փոխադարձ համաձայնությամբ՝ համաձայնագիր կնքելու միջոցով, որը կհանդիսանա պայմանագրի անբաժանելի մասը:

Արգելվում է պայմանագրում, իսկ եթե պայմանագրի գինը գործոնային է, ապա նաև այդ պայմանագրին կից հաջորդող յուրաքանչյուր տարիներին կնքված համաձայնագրում կատարել այնպիսի փոփոխություններ, որոնք հանգեցնում են գնվող ապրանքի ծավալների կամ ձեռք բերվող ապրանքի միավորի գնի կամ պայմանագրի գնի արհեստական փոփոխման:

Պայմանագրի կողմերից անկախ գործոնների ազդեցությամբ պայմանագրի փոփոխման յուրաքանչյուր դեպք սահմանում է Հայաստանի Հանրապետության կառավարությունը:

8.6 Եթե պայմանագիրն իրականացվում է գործակալության պայմանագիր կնքելու միջոցով.

1) Վաճառողը պատասխանատվություն է կրում գործակալի պարտավորությունների չկատարման կամ ոչ պատշաճ կատարման համար.

8.8 Ապրանքի մատակարարման ժամկետը կարող է երկարաձգվել մինչև պայմանագրով այդ ժամկետը լրանալը՝ Վաճառողի առաջարկության առկայության դեպքում, պայմանով, որ Գնորդի մոտ չի վերացել ապրանքի օգտագործման պահանջը: Ընդ որում սույն կետով սահմանված դեպքում ապրանքի մատակարարման ժամկետը կարող է երկարաձգվել մեկ անգամ մինչև 30 օրացուցային օրով, բայց ոչ ավել քան պայմանագրով սահմանված ժամկետն է:

8.9 Պայմանագրի պատշաճ կատարման պայմաններում կողմերի (Վաճառող կամ Գնորդ) օգուտները (խնայողություններ) կամ կրած վնասները տվյալ կողմի օգուտը կամ կրած վնասն են:

Պայմանագրի կողմերի՝ երրորդ անձանց նկատմամբ պարտավորությունները՝ ներառյալ պայմանագրի կատարման շրջանակում Վաճառողի կնքած այլ գործարքները և դրանցից բխող պարտավորությունները, դուրս են պայմանագրի կարգավորման դաշտից և չեն կարող ազդել պայմանագրի կատարման արդյունքն ընդունելու վրա: Այդ գործարքների և դրանցից բխող պարտավորությունների կատարման հետ կապված հարաբերությունները կարգավորվում են այդ գործարքների հետ կապված հարաբերությունները կարգավորող նորմերով, և դրանց համար պատասխանատու է Վաճառողը:

8.10 Պայմանագիրը չի կարող փոփոխվել կողմերի պարտավորությունների մասնակի չկատարման հետևանքով կամ ամբողջությամբ լուծվել կողմերի փոխադարձ համաձայնությամբ՝ բացառությամբ՝ Հայաստանի Հանրապետության օրենսդրությամբ սահմանված կարգով ապրանքի մատակարարման համար անհրաժեշտ ֆինանսական հատկացումների նվազեցման դեպքերի: Ընդ որում, պայմանագրի կողմերի՝ պարտավորությունների մասնակի չկատարման կամ ամբողջությամբ լուծման կողմերի փոխադարձ համաձայնությունն անհրաժեշտ է ձեռք բերել նախքան Հայաստանի Հանրապետության օրենսդրությամբ սահմանված կարգով ապրանքի մատակարարման համար անհրաժեշտ ֆինանսական հատկացումների նվազեցումը:

8.11 Վաճառողի կողմից ստանձնած պարտավորությունները չկատարելու կամ ոչ պատշաճ կատարելու հիմքով պայմանագիրն ամբողջությամբ կամ մասնակի միակողմանի լուծելու մասին ծանուցումը Գնորդը հրապարակում է [www.procurement.am](http://www.procurement.am) հասցեով գործող ինտերնետային կայքի «Պայմանագրերը միակողմանի լուծելու մասին ծանուցումներ» բաժնում՝ նշելով հրապարակման ամսաթիվը: Վաճառողը, պայմանագիրը միակողմանի լուծելու վերաբերյալ, համարվում է պատշաճ ծանուցված՝ ծանուցումը, սույն կետով սահմանված հրապարակվելուն հաջորդող օրվանից:

8.12 Պայմանագրի կապակցությամբ ծագած վեճերը լուծվում են բանակցությունների միջոցով: Համաձայնություն ձեռք չբերելու դեպքում վեճերը լուծվում են դատական կարգով:

8.13 Պայմանագիրը կազմված է \_\_ էջից, կնքվում է երկու օրինակից, որոնք ունեն հավասարազոր իրավաբանական ուժ, յուրաքանչյուր կողմին տրվում է մեկական օրինակ: Պայմանագրի N 1, N 2, N 3 և N 3.1 հավելվածները, համարվում են պայմանագրի անբաժանելի մասը:

8.14 Պայմանագրի հետ կապված հարաբերությունների նկատմամբ կիրառվում է Հայաստանի Հանրապետության իրավունքը:

---

<sup>1</sup>Պետական բյուջեի միջոցների հաշվին պարտավորություններ չառաջացնող գնումների

դեպքում սույն նախադասությունը պայմանագրից հանվում է:

**10. Կողմերի հասցեները, բանկային վավերապայմանները և ստորագրությունները**  
**ԳՆՈՐԴ** **ՎԱՃԱՌՈՂ**

**ՀՀ ԿԵ սննդամթերքի անվտանգության**  
**տեսչական մարմին**

**Հասցե՝ ք.Երևան, Կոմիտասի 49/2**

**ՀՀ Ֆն աշխատակազմի գործառնական**  
**վարչություն**

**900013404018**

**00454227**

**գլխավոր քարտուղարի պաշտոնակատար՝**

**Հովհաննես Գևորգյան**

\_\_\_\_\_  
**/ստորագրություն/**

**Կ.Տ**

**ՈՍԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆՑԻ տպագրատուն ԱՀ ԲԲԸ**

**Հասցե՝ ք. Երևան, Նոր Նորքի 1-ին**

**զանգված Ս. Սաֆարյան 11/1 ա**

**Ակբա-Կրեդիտ Ագրիկոլ Բանկ ՓԲԸ**

**220463330997000**

**02502806**

**Մհեր Սարգսյան**

\_\_\_\_\_  
**/ստորագրություն/**

**Կ.Տ**

Հավելված N 1

\_\_\_/\_\_\_\_\_/2018թ. կնքված

ՀՀ ԳՆ ՍԱՊԾ-ԷԱՃԱՊՁԲ-18/4-1 ծածկագրով պայմանագրի

**ՏԵԽՆԻԿԱԿԱՆ ԲՆՈՒԹԱԳԻՐ - ԳՆՄԱՆ ԺԱՄԱՆԱԿԱՑՈՒՅՑ\***

ՀՀ դրամ

Ապրանքի										
հրավերով նախատեսված չափաբաժնի համարը	գնումների պլանով նախատեսված միջանցիկ ծածկագիրը՝ ըստ ԳՄԱ դասակարգման (CPV)	անվանումը	տեխնիկական բնութագիրը	չափման միավորը	միավոր գինը/ՀՀ դրամ	ընդհանուր գինը/ՀՀ դրամ	ընդհանուր քանակը	մատակարարման		
1	22451180/5	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Բուսասանիտարական կարանտինի հսկողության ակտ)	357500 դրամ Կցված է <a href="#">2898f0a7.pdf</a>	հատ	78.00	429000.00	5500	հասցեն	Ենթակա քանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	5500	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
2	22451180/6	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Ան	15000 դրամ Կցված է <a href="#">f1d19093.p</a>	հատ	120.00	18000.00	150	հասցեն	Ենթակա քանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան,	150	Պայմանագիրը

		վտանգութան սերտիֆիկատ Ձև N 7 ա /հայերեն-անգլերեն/	<a href="#">df</a>					Կոմիտասի 49/2		կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
3	22451180/7	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Անասնաբուժական սերտիֆիկատ Ձև N 6ե /հայերեն-ռուսերեն/)	15000 դրամ Կցված է <a href="#">9bf93692.pdf</a>	հատ	120.00	18000.00	150	հասցեն	Ենթակաքանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	150	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
4	22451180/8	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Անասնաբուժական սերտիֆիկատ Ձև N 6ը /հայերեն-ռուսերեն/)	7000 դրամ Կցված է <a href="#">8977d4ad.pdf</a>	հատ	120.00	8400.00	70	հասցեն	Ենթակաքանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	70	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
5	22451180/9	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Անասնաբուժական սերտ	65000 դրամ Կցված է <a href="#">a1f5b362.pdf</a>	հատ	130.00	78000.00	600	հասցեն	Ենթակաքանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	600	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից

		իֆիկատ Ձև N 6ա /հ այերեն- անգլերեն/)								հաշված 20 օրվա ընթացքում
6	22451180/10	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Բո ւսասանիտ արական հ ավաստագի ր արտահա նման)	2475000 դրամ Կցված է <a href="#">139a36b1.p df</a>	հատ	165.00	2970000.00	18000	հասցեն	Ենթակա քանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	18000	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
7	22451180/11	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Ան ասնաբուժ ական սերտ իֆիկատ Ձև N 1 /ռու սերեն- հայերեն/ AM 07)	288750 դրամ Կցված է <a href="#">f25dddda.p df</a>	հատ	495.00	346500.00	700	հասցեն	Ենթակա քանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	700	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
8	22451180/12	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Ան ասնաբուժ ական սերտ իֆիկատ Ձև N 2 /ռու	577500 դրամ Կցված է <a href="#">4184f68a.p df</a>	հատ	495.00	693000.00	1400	հասցեն	Ենթակա քանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	1400	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա

								ընթացքում		
սերեն- հայերեն/ AM 07)										
9	22451180/13	Պատվերով տպագրվող սյուրբեր (ԱՆ ասնաբուժ ական սերտ իֆիկատ Ձև N 6գ /հ այերեն- անգլերեն/)	60000 դրամ Կցված է <a href="#">48bcafe6.pdf</a>	հատ	72.00	72000.00	1000	հասցեն	ենթակա քանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	1000	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
10	22451180/14	Պատվերով տպագրվող սյուրբեր (ԱՆ ասնաբուժ ական վկայական Ձև N 1 (հայերեն))	250000 դրամ Կցված է <a href="#">a01ad30d.pdf</a>	հատ	75.00	300000.00	4000	հասցեն	ենթակա քանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	4000	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
11	22451180/15	Պատվերով տպագրվող սյուրբեր (ԱՆ ասնաբուժ ական վկայական Ձև N 2 (հայերեն))	62500 դրամ Կցված է <a href="#">cb7fa9a7.pdf</a>	հատ	75.00	75000.00	1000	հասցեն	ենթակա քանակը	Ժամկետը
								ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	1000	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
12	22451180/1	Պատվերով	62500 դրամ	հատ	75.00	75000.00	1000	հասցեն	ենթակա	Ժամկետը

		6	տպագրվող սյուրթեր (ԱՆ ասնաբուժ ական վկայական Ձև N 5 (հայերեն))	Կցված է <a href="#">06b80619.pdf</a>					քանակը		
									ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	1000	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
13	22451180/1	7	Պատվերով տպագրվող սյուրթեր (Հ ամապատա սխանությա ն տեղեկանք Ձև 8 հայերեն)	60000 դրամ Կցված է <a href="#">8dd43573.pdf</a>	հատ	720.00	72000.00	100	հասցեն	Ենթակա քանակը	Ժամկետը
									ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	100	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում
14	22451180/1	8	Պատվերով տպագրվող սյուրթեր (Առ ողջության սերտիֆիկ ատ /ՀՀ-ից ԱՄԷ/)	15000 դրամ Կցված է <a href="#">032026c8.pdf</a>	հատ	120.00	18000.00	150	հասցեն	Ենթակա քանակը	Ժամկետը
									ք. Երևան, Կոմիտասի 49/2	150	Պայմանագիրը կնքելու օրվանից հաշված 20 օրվա ընթացքում

\* մատակարարման վերջնաժամկետը չի կարող ավել լինել, քան տվյալ տարվա դեկտեմբերի 15-ը:

**ԳՆՈՐԴ**

**ՀՀ ԿԵ սննդամթերքի անվտանգության տեսչական մարմին**

**Հասցե՝ ք.Երևան, Կոմիտասի 49/2**

**ՀՀ Ֆն աշխատակազմի գործառնական վարչություն**

**ՎԱՃԱՌՈՂ**

**ՈՍԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆՑԻ տպագրատուն ԱՀ ԲԲԸ**

**Հասցե՝ ք. Երևան, Նոր Նորքի 1-ին զանգված Ս. Սաֆարյան 11/1**

**ա**

**900013404018**

**00454227**

**գլխավոր քարտուղարի պաշտոնակատար՝ Հովհաննես Գևորգյան**

-----  
**/ստորագրություն/**

**Կ.Տ**

**Ակբա-Կրեդիտ Ազրիկոլ Բանկ ՓԲԸ**

**220463330997000**

**02502806**

**Մհեր Սարգսյան**

-----  
**/ստորագրություն/**

**Կ.Տ**

Հավելված N 2

\_\_\_/\_\_\_\_\_/2018թ. կնքված

ՀՀ ԳԼ ՍԱՊԾ-ԷԱՃԱՊՁԲ-18/4-1 ծածկագրով պայմանագրի

**ՎՃԱՐՄԱՆ ԺԱՄԱՆԱԿԱՑՈՒՅՑ\***

ՀՀ դրամ

Ապրանքի																
հրավերով նախատեսված չափաբաժնի համարը	գնումների պլանով նախատեսված միջանցիկ ծածկագիրը՝ ըստ ԳՄԱ դասակարգման (CPV)	անվանումը	դիմաց վճարումները նախատեսվում է իրականացնել 2018-ին՝ ըստ ամիսների, այդ թվում**													
			Հնվ.	Փտր.	Մրտ.	Ապր.	Մայ.	Հուն.	Հուլ.	Օգս.	Սեպ.	Հոկ.	Նոյ.	Դեկ.	Ընդամենը	
1	22451180/5	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Բուսասանիտարական կարանտինի հսկողության ակտ)												42900 0.00	42900 0.00	42900 0.00
2	22451180/6	Պատվերով												18000.	18000.	18000.

		տպագրվող նյութեր (Անվ տանգության սերտիֆիկա տ Ձև N 7 ա / հայերեն- անգլերեն/)											00	00	00
3	22451180/7	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Ան ասնաբուժա կան սերտիֆ իկատ Ձև N 6ե /հայերեն- ռուսերեն/)											18000. 00	18000. 00	18000. 00
4	22451180/8	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Ան ասնաբուժա կան սերտիֆ իկատ Ձև N 6ը /հայերեն- ռուսերեն/)											8400.0 0	8400.0 0	8400.0 0
5	22451180/9	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Ան ասնաբուժա կան սերտիֆ իկատ Ձև N											78000. 00	78000. 00	78000. 00







Պայմանագրի կողմ

Պատվիրատու

\_\_\_\_\_

գտնվելու վայրը \_\_\_\_\_

հհ \_\_\_\_\_

հվհհ \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

գտնվելու վայրը \_\_\_\_\_

հհ \_\_\_\_\_

հվհհ \_\_\_\_\_

**ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ N**

**ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿԱՄ ԴՐԱ ՄԻ ՄԱՍԻ ԿԱՏԱՐՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ ՀԱՆՁՆՄԱՆ ԸՆԴՈՒՆՄԱՆ**

«\_\_» «\_\_» 20\_\_ թ.

Պայմանագրի /այսուհետ՝ Պայմանագիր/ անվանումը՝

Պայմանագրի կնքման ամսաթիվը՝ «\_\_» «\_\_\_\_\_» 20\_\_ թ.

Պայմանագրի համարը՝ \_\_\_\_\_

Պատվիրատուն և Պայմանագրի կողմը՝ հիմք ընդունելով պայմանագրի կատարման վերաբերյալ «\_\_» «\_\_» 20\_\_ թ. դուրս գրված N \_\_ հաշիվ ապրանքագիրը, կազմեցին սույն արձանագրությունը հետևյալի մասին.

Պայմանագրի շրջանակներում Պայմանագրի կողմը կատարել է հետևյալ աշխատանքները, կամ մատուցել է հետևյալ ծառայությունները, կամ մատակարարել է հետևյալ ապրանքները՝

N	Մատակարարված ապրանքների, կատարված աշխատանքների, մատուցված ծառայությունների							
	անվանումը	տեխնիկական բնութագրի համառոտ շարադրանքը	քանակական ցուցանիշը		կատարման ժամկետը		Վճարման ենթակա գումարը /հազար դրամ/	Վճարման ժամկետը /ըստ վճարման ժամանակացույցի/
			ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի	ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի		
1	Պատվերով տպագրվող	357500 դրամ (Կցված է						

	Նյութեր (Բ ուսասանի տարակա ն կարան տին հսկո ղության ակտ)	<a href="#">2898f0a7.pdf</a>						
2	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Ա նվտանգու թյան սեր տիֆիկատ Ձև N 7 ա / հայերեն- անգլերեն/ )	15000 դր ամ(Կցված է <a href="#">f1d19093.pdf</a> )						
3	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Ա նասնաբու ժական սե րտիֆիկա տ Ձև N 6ե /հայերեն- ռուսերեն/ )	15000 դր ամ(Կցված է <a href="#">9bf93692.pdf</a> )						
4	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Ա նասնաբու ժական սե րտիֆիկա տ Ձև N 6ը /հայերեն- ռուսերեն/ )	7000 դրա մ(Կցված է <a href="#">8977d4ad.pdf</a> )						
5	Պատվերո վ տպագր վող	65000 դր ամ(Կցված է						

	Նյութեր (Ա նասնաբու ժական սե րտիֆիկա տ Ձև N 6ա /հայեր են-անգլեր են/)	<a href="#">a1f5b362.pdf</a>						
6	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Բ ուսասանի տարակա ն հավաս տագիր ա րտահանմ ան)	2475000 դր ամ(Կցված ծ է <a href="#">139a36b1.pdf</a> )						
7	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Ա նասնաբու ժական սե րտիֆիկա տ Ձև N 1 / ռուսերեն- հայերեն/ AM 07)	288750 դր ամ(Կցված է <a href="#">f25dddda.pdf</a> )						
8	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Ա նասնաբու ժական սե րտիֆիկա տ Ձև N 2 / ռուսերեն- հայերեն/ AM 07)	577500 դր ամ(Կցված է <a href="#">4184f68a.pdf</a> )						
9	Պատվերո վ տպագր վող	60000 դր ամ(Կցված է						

	Նյութեր (Ա նասնաբու ժական սե րտիֆիկա տ Ձև N 6գ /հայերեն- անգլերեն/ )	<a href="#">48bcafe6.pdf</a>						
10	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Ա նասնաբու ժական վկ այական Ձև N 1 (հայերեն) )	250000 դր ամ(Կցված է <a href="#">a01ad30d.pdf</a> )						
11	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Ա նասնաբու ժական վկ այական Ձև N 2 (հայերեն) )	62500 դր ամ(Կցված է <a href="#">cb7fa9a7.pdf</a> )						
12	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (Ա նասնաբու ժական վկ այական Ձև N 5 (հայերեն) )	62500 դր ամ(Կցված է <a href="#">06b80619.pdf</a> )						
13	Պատվերո վ տպագր վող Նյութեր (< ամապատ	60000 դր ամ(Կցված է <a href="#">8dd43573.pdf</a> )						

	ասխանության տեղեկանք Ձև 8 հայերեն)							
14	Պատվերով տպագրվող նյութեր (Առողջության սերտիֆիկատ /ՀՀ-ից ԱՄԷ/)	15000 դրամ(Կցված է <a href="#">032026c8.pdf</a> )						

Սույն արձանագրության երկկողմ հաստատման համար հիմք հանդիսացած հաշիվ ապրանքագիրը և դրական եզրակացությունը հանդիսանում են սույն արձանագրության բաղկացուցիչ մասը և կցվում են:

**Ապրանքը հանձնեց**

**Ապրանքը ընդունեց**

-----  
**ստորագրություն**

-----  
**ստորագրություն**

-----  
**ազգանուն, անուն**  
**Կ.Տ.**

-----  
**ազգանուն, անուն**  
**Կ.Տ.**

ԱԿՏ N \_\_\_\_\_

պայմանագրի արդյունքը Գնորդին հանձնելու փաստը ֆիքսելու վերաբերյալ Սույնով արձանագրվում է, որ ՀՀ ԿԵ սննդամթերքի անվտանգության տեսչական մարմին -ի (այսուհետ՝ Գնորդ) և ՈՍԿԱՆ ԵՐԵՎԱՆՑԻ տպագրատուն ԱՀ ԲԲԸ (այսուհետ՝ Վաճառող)

միջև 20 թ. \_\_\_\_\_ -ին կնքված N \_\_\_\_\_

պայմանագրի շրջանակներում Վաճառողը 20 թ. \_\_\_\_\_ -ին հանձնման-ընդունման նպատակով

Գնորդին հանձնեց ստորև նշված ապրանքները.

Ապրանքի		
Անվանումը	չափման միավորը	քանակը (փաստացի)
Պատվերով տպագրվող նյութեր (Բուսասանիտարական կարանտին հսկողության ակտ)	հատ	
Պատվերով տպագրվող նյութեր (Անվտանգության սերտիֆիկատ Ձև N 7 ա /հայերեն-անգլերեն/)	հատ	
Պատվերով տպագրվող նյութեր (Անասնաբուժական սերտիֆիկատ Ձև N 6ե /հայերեն-ռուսերեն/)	հատ	
Պատվերով տպագրվող նյութեր (Անասնաբուժական սերտիֆիկատ Ձև N 6ը /հայերեն-ռուսերեն/)	հատ	
Պատվերով տպագրվող նյութեր (Անասնաբուժական սերտիֆիկատ Ձև N 6ա /հայերեն-անգլերեն/)	հատ	
Պատվերով տպագրվող նյութեր (Բուսասանիտարական	հատ	

հավաստագիր արտահանման)		
Պատվերով տպագրվող սյուրժեր (Անասնաբուժական սերտիֆիկատ Ձև N 1 /ռուսերեն-հայերեն/ AM 07)	հատ	
Պատվերով տպագրվող սյուրժեր (Անասնաբուժական սերտիֆիկատ Ձև N 2 /ռուսերեն-հայերեն/ AM 07)	հատ	
Պատվերով տպագրվող սյուրժեր (Անասնաբուժական սերտիֆիկատ Ձև N 6գ /հայերեն-անգլերեն/)	հատ	
Պատվերով տպագրվող սյուրժեր (Անասնաբուժական վկայական Ձև N 1 (հայերեն))	հատ	
Պատվերով տպագրվող սյուրժեր (Անասնաբուժական վկայական Ձև N 2 (հայերեն))	հատ	
Պատվերով տպագրվող սյուրժեր (Անասնաբուժական վկայական Ձև N 5 (հայերեն))	հատ	
Պատվերով տպագրվող սյուրժեր (Համապատասխանության տեղեկանք Ձև 8 հայերեն)	հատ	
Պատվերով տպագրվող սյուրժեր (Առողջության սերտիֆիկատ /ՀՀ-ից ԱՄԷ/)	հատ	

Սույն ակտը կազմված է 2 օրինակից, յուրաքանչյուր կողմին տրամադրվում է մեկական օրինակ:

## ԿՈՂՄԵՐԸ

**Հանձնեց**

\_\_\_\_\_

ազգանուն, անուն

\_\_\_\_\_

ստորագրություն

**Ընդունեց**

հայտը նախագծած ներկայացուցիչ՝

\_\_\_\_\_

ազգանուն, անուն

\_\_\_\_\_

ստորագրություն